

Bedienungsanleitung

Für Typen:

KSQproduction – Software

Geeignet für

Typ KSQ 1225

Typ KSQ 1224

Typ KSQ 1216

Typ KSQ 1210

Typ KSQ 1204



Anschrift und Firmensitz: Kirchner Galvanik GmbH Tannenstrasse 51 79761 Waldshut-Tiengen



Vorwort

Herzlichen Glückwunsch zum Erwerb der KSQproduction Software.

KSQproduction arbeitet mit allen Kirchner KSQ12XX Stromquellen zusammen und ermöglicht eine Anbindung der KSQ-Galvanikgleichrichter an ein ERP. Durch KSQproduction erweitern sich die Productionsmöglichkeiten der KSQ-Galvanikgleichrichter wesentlich.

Durch die KSQproduction Software sind folgende Funktionen mit den KSQ-Galvanikgleichrichter möglich:

- Kontrolle von bis zu 24 KSQ-Galvanikgleichrichtern durch einen PC
- Übergabe und Abarbeiten von Fertigungsaufträgen
- Strompläne bis zu 12 Einzelschritte + Rampen
- Beschichtungszeit bis zu 1000h pro Einzelschritt
- Datenaufzeichnung (Strom/Spannung/Fertigungsauftrag/Stromprogramm)
- Erstellen und Speichern von Stromplanprogrammen
- Darstellung von Produktionsdaten in Diagrammen
- Rückverfolgung und Dokumentation von Produktionsparametern bis auf Fertigungsauftragsebene.
- Planung und Kontrolle von Fertigungsaufträgen über Wochenenden und Feiertage
- Rückmeldung bei Kurzschluss oder Leitungsbruch
- Badpflege durch Summe der abgeschiedenen AH

Bei Fragen, Anmerkungen Kritik und Lob erreichen Sie uns unter.

www.kirchner-galvanik.de

info@kirchner-stromquellen.de



Inhaltsverzeichnis

| 1. | KSQproduction-Software | 4 |
|----|---|------|
| 2. | Statusübersicht / Mainview | 5 |
| 3. | Diagramme / Charts | 8 |
| 4. | Programme und Aufträge / Programs and Workorder | 11 |
| 5. | Com-Verbindungen / Com-Connection | . 14 |
| 6. | Einstellungen / Settings | 16 |
| 7. | Update der KSQ | . 17 |



1. KSQproduction-Software

Alle KSQ12XX-Geräte können mittels der optional angebotenen KSQproduction-Software über einen PC gesteuert und überwacht werden. Dazu ist ein Firmwarestand ab 1_31.bin oder höher an den KSQ Geräten notwendig. Sollten Ihre Geräte nicht diesem Softwarestand entsprechen, ist ein Update der Firmware notwendig, dieser kann durch den Benutzer selbst durchgeführt werden. Siehe dazu Kapitel 7. Update der KSQ.

Verfügbar ist die KSQproduction Software unter:

http://kirchner-galvanik.de/produkte.html- KSQproduction Software für Galvanikgleichrichter

Die Software funktioniert ohne gültigen Lizenzschlüssel für 5 Minuten, dann wird die Verbindung zur KSQ-Unit unterbrochen.

Um eine Lizenz zu erwerben kontaktieren Sie uns unter:

info@kirchner-galvanik.de



2. Statusübersicht / Mainview

Г

| K KSQproduction | | | | |
|---|--|--|--|--|
| Status Diagramme Programme / Aufträge Com-Verbindungen Einstellungen | | | | |
| Restzeit >: 024h00m00s > 005h00m00s > 001h00m00s > 0000h000s > 0000h000s > 0000h000s > 0000h000s > 0000h0000s > 0000h00000s > 0000h00000s > 0000h0000s > 00000s > 0000h0000s > 00000s > 0000h0000s > 0000h0000s > 0000000s > 000000000s > 00000000 | | | | |
| Programm / Fertigungsauftrag | | | | |
| | s#02 1216 101 | | | |
| I'm A V Fertigungsauftrag Bestzeit | incoz 1210 101 | | | |
| K1 70 3,5 Ticker 1.03:46:40 K1 70 | 3,5 Ticker 23.03:33:20 | | | |
| K2 200 1,5 Ticker 19:26:40 K2 20 | 00 1.5 Loading | | | |
| K3 [210] [6,5] Ticker [00:00:31] K3 [2] | 10 6.5 Fertig | | | |
| K4 100 2.4 Fertin | 10 24 Leer | | | |
| | | | | |
| Unit07 1210 101 | | | | |
| I*mA V Fertigungsauftrag Restzeit | | | | |
| K1 70 3.5 Leitungsbruch | | | | |
| K2 200 1.5 Spannungslimit | | | | |
| K3 210 6.5 Kanal aus | | | | |
| K4 100 2.4 Timer aus | | | | |
| | | | | |
| Statusübersicht | Mainview | | | |
| Die Statusübersicht zeigt die wichtigsten | In the mainview window it is possible to | | | |
| Betriebszüstande aller angeschlossener KSQ- Galvanikgleichrichter | KSQ-nlating rectifier | | | |
| | Lin to 24 KCO sostifier can be monitored from | | | |
| RS232 Verbindungskabel mit einem einzelnen PC | one PC with KSOproduction Software. | | | |
| überwacht und gesteuert werden. | All Connected KSO rectifier are shown in a | | | |
| Der Betriebszustand der KSQ-Gleichrichter wird in | table lavout. | | | |
| einer Tabellenansicht dargestellt. | | | | |
| | | | | |
| K KSQproduction | K-KSQproduction | | | |
| Status Diagramme Programme / Aufträge Com-Verbindungen Einstel | Mainview Charts Program / Work Order Com-Connection Settings | | | |
| | | | | |
| A/dm ² V Programm Schritt | A/dm ² V Program Step | | | |
| K2 0,2 1,5 1 minute 3 | K2 0.2 1.5 1 minute 2 | | | |
| K3 0.21 6.5 1 minute 0 | K3 0.21 6.5 1 minute 0 | | | |
| K4 0,1 2,4 1 minute 0 | K4 0,1 2,4 1 minute 0 | | | |
| In der Kopfzeile werden die Hauptangaben der | Here are the main information about the | | | |
| verbundenen KSQ-Einheiten angezeigt: | connected KSQ-rectifier are shown. | | | |
| Baureihe | type series | | | |
| Seriennummer | serial number | | | |



| K-KSQproduction | K KSQproduction | | | |
|--|---|--|--|--|
| Status Diagramme Programme / Aufträge Com-Verbindungen Einstel | Mainview Charts Program / Work Order Com-Connection Settings | | | |
| Programm / Pertigungsauttrag | Program / vvork order | | | |
| Unit01 1204 22 | Unit01 1204 22 | | | |
| K1 0,07 3,5 0 minute 2 | A/dm² V Program Step K1 0.07 3,5 0 minute 2 | | | |
| K2 0,2 1,5 1 minute 3 | K2 0,2 1,5 1 minute 3 | | | |
| K3 0.21 6.5 1 minute 0 | K3 0.21 6.5 1 minute 0 | | | |
| K4 0.1 2.4 1 minute | K4 0.1 2.4 1 minute 0 | | | |
| | | | | |
| Fur jede angeschlossene KSQ-Einheit werden die | For every connected KSQ-rectifier the actual | | | |
| aktuellen Werte für jeden einzelnen Kanal | data for each channel is shown: | | | |
| angezeigt: | | | | |
| Stromdichte | Current density | | | |
| Aktuelle Spannung | Voltage | | | |
| Stromprogramm | Plating program name | | | |
| Produktionsschritt | Production step | | | |
| | | | | |
| KSQproduction | K-KSQproduction | | | |
| Status Diagramme Programme (Auffräge Con | Mainview Charts Brogram / Work Order Com- | | | |
| | Charts Program Work of der Com- | | | |
| Programm / Fertigungsauftrag | Program / Work order | | | |
| Unit01 1204 1 | Unit01 1204 1 | | | |
| I*mA V Fertigungsauftrag Restzeit | I*mA V Work order Remainin | | | |
| K1 70 3,5 Ticker 00:00:02 | K1 70 3,5 Ticker 00:00:02 | | | |
| K2 200 1.5 Ticker 00:00:04 | K2 200 1,5 Ticker 00:00:04 | | | |
| K3 210 6,5 Ticker 00:00:06 | K3 210 6,5 Ticker 00:00:06 | | | |
| K4 100 2,4 Ticker 00:00:08 | K4 100 2,4 Ticker 00:00:08 | | | |
| Mit dem Schalter Programm / Fertigungsauftrag | To doggle main-view data press button | | | |
| wird die Anzeige umgestellt. Angezeigt wird dann: | program / work order: | | | |
| Strom aktuell in mA | The second screen shows | | | |
| Snannung aktuell | Current in mA | | | |
| Spannung aktueller Fortigungspuftrag | | | | |
| Bezeichnung aktueller Fertigungsautrag | • Voltage | | | |
| Gesamtrestzeit | • work order name | | | |
| | Remaining time | | | |
| 1204 0 | • 00 = 1004 = 0 | | | |
| UnitU8 1204 9 | Unitus 1204 9 | | | |
| A/dm ² V Programm Schritt | A/dm ² V Program Step | | | |
| K1 0,07 3,5 0 minute 4 | K1 0,07 3,5 0 minute 4 | | | |
| K2 0,2 1,5 Loading | K2 0,2 1,5 Loading | | | |
| K3 0,21 6,5 Fertig | K3 0,21 6,5 Done | | | |
| K4 0,1 2,4 Leer | K4 0,1 2,4 Empty | | | |
| Zusätzlich angezeigt worden Kanalzuständer | Additional information are shown if needed | | | |
| Zusatziich angezeigt werden Kandizustahlue. | | | | |
| Auttrag wird an KSQ-Unit übergeben | work order loading to rectifier | | | |
| Fertigungsauftrag ist beendet | Work order done | | | |
| Kein Fertigungsauftrag geladen | No work order loaded | | | |
| | | | | |



| | Unit 13 | | 1204 | 7 | | | Unit 13 | | 1204 | 7 |
|---|-------------------|-----|----------------|---------|---|---|---|---|--|------|
| | A/dm ² | V | Programm | Schritt | | | A/dm ² | V | Program | Step |
| K1 | 0,07 | 3,5 | Leitungsbruch | |] | K1 | 0,07 | 3,5 | Open-circuit | |
| К2 | 0,2 | 1,5 | Spannungslimit | | | К2 | 0,2 | 1,5 | Overvoltage | |
| К3 | 0,21 | 6,5 | Kanal aus | | | КЗ | 0,21 | 6,5 | Terminal off | |
| K4 | 0,1 | 2,4 | Timer aus | | | К4 | 0,1 | 2,4 | Timer off | |
| Weiterhin werden folgende Zustände angezeigt: Leitungsbruch Spannungslimit erreicht Kanal aus bzw.0 mA Timer ist abgelaufen | | | | | If th | ere is a • Or • Ov • Te • Tir | a critic pen-cii vervolt rmina me is c | al problem rcuit age (voltag l is turned c over | it is also showi je is to high) off | |
| K4: KSQproduction : Status Diagramme Programme / Aufträge Com-Verbindungen Einstellungen Restzet >: 024h00m00s > 001h00m00s > In Sekunden | | | | | H-KSQ Main remainin | view Charts | Program | / Work Order Com-Co 005h00m00s > 001h0 | onnection Settings | |
| Die noch laufende Restzeit der Programme kann durch Farben in drei Stufen kenntlich gemacht werden. Die Einstellung der Zeitstufen erfolgt immer auf Basis von: Stunden, Minuten, Sekunden. Bitte beachten Sie, dass das Format der Warnzeit XXXhXXmXXs sein muss. Die Zeiten können zwischen 999h59m59s und 000h00m01s frei gesetzt werden. Durch diese Angabe springt die Farbe von dunkelblau nach hellgrün je nach Restzeit. | | | | | In the chair rem the poss betv 999 This mor on t | ne time nge the aining time ir sible to ween fi h59m5 is only nitoring he plat | e color e color platin the fo set th rom 00 9s. y a visu g a lot cing pr | setting it is shown in o g time. You ormat: XXXI ne time for 00h00m01s ual marking of units. Th ogram itsel | s possible to depend to the have to enter hXXmXXs. It is the colors to for simple here is no effect lve. | |



3. Diagramme / Charts





| Die Farbe ROT weist auf ein Problem hin. Hier ist der Eingriff durch den Bediener erforderlich. Die Farbe GELB kennzeichnet einen Kanal auf den aktuell ein Fertigungsprogramm geladen wird, oder dass ein Programm noch nicht gestartet wurde. | The color RED indicates a problem, here any manual intervention is required by the user. The color YELLOW indicates a channel to which a production program is currently being loaded, or a program has not started yet. |
|---|---|
| Unit_1 Name: Unit01 Typ: 1210 SN: 2 I V T Auftrag Kanal 1 200 0,5 1.06:53:45 Ticker Kanal 2 200 0,5 00:18:35 Ticker Kanal 3 200 0,5 03:10:55 Ticker Kanal 4 200 0,4 00:19:05 Ticker | Unit_1 Name: Unit01 Typ: 1210 SN: 2 I V T Work-Or Terminal 1 200 0,5 1.06:53:45 Ticker Terminal 2 200 0,5 00:18:35 Ticker Terminal 3 200 0,5 03:10:55 Ticker Terminal 4 200 0,4 00:19:05 Ticker |
| Das Feld der Parameterübersicht zeigt den aktuellen Strom, die Spannung, die Restlaufzeit des Auftrags und die Auftragsbezeichnung. | |
| Ah-Zähler Ah-Zähler 1 1,003 AH-Sum 8,21 Ah-Zähler 2 6,203 Ah-Zähler 3 0,002 Ah-Zähler 4 1,002 | Ah-Counter Ah-Counter 1 1,003 AH-Sum 8,61 Ah-Counter 2 6,203 Ah-Counter 3 0,002 Ah-Counter 4 1,402 |
| In der AH-Anzeige werden die an der Unit ab- gegebenen AH für jeden einzelnen Kanal und als Summe angezeigt. Dies dient der Qualitätssicherung um AH-gesteuerte Medien wie Netzmittel oder Einebner dosieren zu können. Die AH-Zähler können für jeden einzelnen Kanal getrennt zurückgesetzt werden. | |
| KSQ-ÜberwachungStromausfall?Beeper0Schutzpotenzial0Betriebsart2Spannungslimit7500Temperatur862Schaltregler. | |
| In der Darstellung der Betriebszustände der KSQ- Quelle werden Betriebsparameter der einzelnen KSQ-Units angezeigt. Dies dient zur Kontrolle der | |







4. Programme und Aufträge / Programs and Workorder





| Programm / Entire unanzu Arra | Program / Work order |
|---|---|
| Programmende Start jetzt Programm | end of program Program |
| Programmence Start jetzt Programm | 02 02 2017 17:22:11 Stuffen Pampen |
| Scheite Allthe Street and Street Anno | Stars All*dm2 Work order |
| Schitte AH dm* Fertigungsauttrag | |
| | 3 3 |
| Schichtdicke Ni Dauer Fläche in dm ² Startzeitvorwahl | Coating thick. Ni Duration Area in dm ² Time Pre-Set |
| 108 06:00:00 | 108 06:00:00 |
| Die linken Spalte der Übersicht zeigt nach der Auswahl und dem Laden eines Stromprogramms: Wann endet ein Stromprogramm bei sofortigem Start. Aus wie vielen Einzelschritten besteht das Stromprogramm Wie viele AH werden auf 1dm²-Fläche abgeschieden Wie dick ist die zu erwartende Nickelschicht bei 96% Stromausbeute in um sowie die | |
| Laufzeit des Stromprogramms Die Spalte rechts in der Übersicht zeigt: | |
| Stromprogramm Bezeichnung | |
| Bezeichnung des Fertigungsauftrags | |
| Fläche der Komponenten | |
| Startzeitvorwahl (optional) | |
| Obergabe / Designer Designer | Übergabe / Designer Designer |
| Mittels den Buttons "Übergabe / Designer" wird zwischen der Stromplanverwaltungsansicht und der Übergabeansicht umgeschaltet. Durch Anklicken dieses Buttons wechselt die Ansicht vom Programmdesigner zum Übergabemodus. Die Farbe kennzeichnet den aktuellen Modus. | |
| Schritte AH*dm² 5 9 Schichtdicke Ni Dauer 108 06:00:00 Schritt ☑ Rampe Adm² Start Bearbeitungszeit Ø 001h00m00s 1 | Steps AH*dm² 5 9 Coating thick. Ni Duration 108 06:00:00 Step ☑ Ramp Adm² Start Duration 0 001h00m00s 1 |







KSQproduction Status Diagramme Programme / Aufträge Com-Verbindungen Einstellungen KSQ-Unit Bezeichnung KSQ-Unit Bezeichnung Comport Baud Comport Baud Unit02 1 Unit01 COM4 2 Com1 -9600 • 9600 • Start Stop Refresh Start Stop Refresh Lizenz 📃 Data Data Info Info Daten empfangen i.O. Manuel Manuel KSQproduc KSQproduc KSQ-Unit KSQ-Unit Bezeichnung Comport Bezeichnung Comport Baud Baud 7 Unit07 8 Unit08 Com1 Com1 Ŧ 9600 • 9600 -• Start Stop Refresh Start Stop Refresh Lizenz Lizenz Data Data Info Info Manuel Manuel KSQproduc KSQproduc Um eine KSQ-Einheit mit einem PC zu verbinden ist To connect a KSQ-rectifier to any PC a RS232 eine RS232-Schnittstelle notwendig. port or a USB-RS232 cable is necessary. Dies kann entweder eine fest installierte RS232-It is possible to connect up to 24 KSQ-Schnittstelle sein oder ein USB-RS232rectifier via USB-RS232 cable. To do so You need a activ USB-HUB. Schnittstellenadapter. Es können bis zu 24 KSQ-Einheiten an einen einzelnen PC angeschlossen werden. Nutzen Sie dazu einen aktiven USB-Hub. KSQproduction KSQproduction Status Diagramme Programme / Aufträge Com-Verbindungen Einstellunge Program / Work Order Com-Connection Setting Charts KSQ-Unit Comport Baud COM4 • 9600 Bezeichnung Unit01 Comport Baud COM4 - 9600 KSQ-Unit Program name 1 Unit01 Stop Refresh Start Stop Refresh Start L Start Data 📃 Data 1 Manuel mpfangen i.C Manuel Unit07 Com1 Unit08 Unit07 Unit08 9600 9600 Bef Stor Lizer Gart Stor Qart 9ad 9ad Sto Data Data Data Data Manuel Manuel Manuel Manuel KSQproduc KSQp KSQp Im COM-Verbindungen-Menü kann die Verbindung The menu Com-Connection is used to open, zu jedem einzelnen KSQ-Gleichrichter eingestellt, close and configure any com-connection to geöffnet oder geschlossen werden. the KSQ-rectifier.

5. Com-Verbindungen / Com-Connection



| KSQ-Unit Bezeichnung Compot Baud 1 Unit01 2 COM4 ▼ 9600 4 ▼ Start Stop Refresh Lizenz 5 6 7 8 Info Daten empfangen i.O. Manuel KSQProduc | KSQ-Unit Program name Comport Baud 1 Unit01 2 COM3 • 9600 4 • Start Stop Refresh Lizenz 5 6 7 8 Irrfo Datatransfer OK Manuel KSQPoduc |
|--|---|
| Beschreibung der unterschiedlichen Funktionen der COM-Einstellungen: | Instruction about functions for Com-Port settings: |
| 1. Ordnungsnummer in KSQproduction (kann nicht verändert werden) | Place number in KSQproduction (no change possible) |
| Individuelle vom Nutzer bestimmte KSQ- Bezeichnung | Individual KSQ rectifier name – possible to change by user |
| 3. COM-Port Auswahl für Verbindung | 3. COM-Port selection for connection |
| 4. Datenrate (9600-Standart) | 4. Communication Speed (9600-Standart) |
| 5. Öffnen und Starten der Datenübertragung | 5. Open connection and start communication |
| Schneisen und Beenden der Datendbertragung Nach verfügbaren Com-Ports suchen | Close connection and stop communication |
| Zustand Lizenzierung (rot=keine gültige Lizenz / grün = gültige Lizenz) | 7. Search for possible com-ports |
| 9. Funktionsweise KSQ-Einheit | License status (red= no license / green = valid license) |
| Um Ihre KSQ-Einheit mit der KSQproduction | 9. KSQ rectifier mode. |
| KSQproduction drücken. Im manuellen Betrieb werden nur die jeweiligen Daten angezeigt. Ein übertragen von Aufträgen ist nicht möglich. Das Informationsfeld zeigt den aktuellen Verbindungszustand zur KSQ-Einheit | To work with the KSQproduction Software you have to press the KSQproduction Button once. This enables the possibility to load work orders to any KSQ rectifier. The "Info" Textbox shows the actual connection mode to KSQ-rectifier. |



6. Einstellungen / Settings

| Im Menü "Einstellungen" können die für den Betrieb der KSQproduction Software notwendigen Einstellungen vorgenommen werden. | To set the main function please open the "Setting menue". | | |
|---|---|--|--|
| Kt KSQproduction Status Diagramme Programme / Aufträge Com-Verbindungen Einstellungen Enstellungen Lizenz-Link C. \Usens \F10\Desktop \Virchner_Production-Sammelordner \Virchner_KSOproduction\\ Daterbank-Link DATA source=C. \Usens \F10\Desktop \Virchner_Production-Sammelordner \Virchner_KS Sprache Deutsch | KSQproduction Mainview Charts Program / Work Order Com-Connection Settings Setings Lizenz-connection C-\Users\F10\Desktop\Wirchner_Production-Sammelordner/Wirchner_KSQproduction\\ Database-connection DATA source=C\Users\F10\Desktop\Wirchner_Production-Sammelordner/Wirchner_KC Language English | | |
| Im Menü "Einstellungen" werden folgende Grundeinstellungen festgelegt: Speicherort für die Lizenz-Datei. Um Ihren KSQ-Galvanikgleichrichter dauerhaft mit der KSQproduction Software verbinden zu können ist eine gültige Lizenzdatei erforderlich. Mit dem Button Lizenz-Link öffen Sie die zur Verfügung gestellte Lizenz Datei. Bei der Softwareinstallation wird die Lizenzdatei im Verzeichnis "C:\Users\<localuser>\AppData\Loca I\Kirchner_Data\lizenz.liz" gespeiche rt.</localuser> | Settings is to change the place where to safe: The license file – you need a valid license to use KSQproduction The main database (all data are stored in this file, you have to backup this file if you update KSQproduction software) Language setting | | |



7. Update der KSQ

Anleitung Update Kirchner KSQ Gleichrichter mit neuer Firmware.

Laden sie den dazu notwendigen Bootloader und das aktuelle Firmware unter:

http://kirchner-galvanik.de/produkte.html.

- Updatemanager Galvanikgleichrichter (Bootloader)
- Galvanikgleichrichter Updates (Firmware)

!! ACHTUNG sollte es durch einen Update der Firmware zu einem Problem kommen setzt Kirchner Galvanik GmbH ihr Gerät unabhängig von Garantie wieder in Gang. Ein Firmwareupdate stellt keine Verletzung der Garantiebedingung dar und ist jederzeit durch den Nutzer möglich. !!

| 1. Öffnen der Datei bootloader.exe | |
|--|--|
| 2. Im Programm bootloader.exe die neue Firmware auswählen. | BootLoader File Options Help Upload Samole: N7.BIN'' COM=1 BAUD=38400 AUD rate of 38400 Exit Check Options, baudrate is default 38400 2 Make sure the selected COM-port is the right one 3 : Select a file to upload Current selected file : |
| 3. Firmware ist im Ordner "Update Kirchner_KSQ" Der Name ist immer: KSQ_V_0_1_XX.bin | iet File → Software Kirchner KSQ_2014_11_25 > Update Kirchner_KSQ → panisieren → Neuer Ordner Favoriten → Desktop → Team F plus → Zuletzt besucht |
| 4. Options für Update-Schnittstelle einstellen. Bitte wählen Sie Ihren Com-Port für die RS232- Datenübertragung aus. Z.B.: COM1 Die Baud-Rate muss auf 9600 gesetzt werden. | BootLoader File < Options |



| 5. Verbinden Sie Ihren Computer mit der Kirchner KSQ-Stromquelle | |
|--|--|
| 6. Schalten Sie die Kirchner KSQ am Hauptschalter für min 30s aus . | |
| Die internen Kondensatoren für die Stützspannung der Steuerung müssen zuerst geleert werden. | #1234#1234 * * eut * * * #1234#1234 * * * #1234#1234 * * * |
| Nur dann geht der Hauptprozessor beim Neustart in den "Reset-Bootloader-Modus" nur so ist ein Bootloader-Update möglich. | |
| 7. Starten Sie an der Bootloader-Software den Update-Prozess. | BootLoader File < Options < Help < . |
| 8. Schalten Sie erst nach dem Start de "Upload" Vorgangs Ihre Kirchner KSQ Galvanikspannungsquelle wieder am Hauptschalter ein. | |
| 9. Es öffnet sich am PC ein zusätzliches Fenster, welches den Uploadfortschritt anzeigt. Nachdem der Upload abgeschlossen ist startet die Kirchner KSQ automatisch neu. | |